

聽道筆記 Sermon Notes:

講道題目: 留下屬靈傳承

Sermon Title: Leaving Your Legacy

聖經經文 Bible Passage: 提摩太後書 2 Timothy

講道大綱 Sermon Outline:

1) 第一課: 活出聖言 Lesson 1: Live By the Word

2) 第二課: 活出品格 Lesson 2: Live By Character

3) 第三課: 活出榜樣 Lesson 3: Live by Example

辛城教會美聖堂

Cincinnati Chinese Church at Mason

牧會傳道人: 楊洋, 劉江華, 方冠傑, Simon Boenaidi, 陸予舟

Ministers: Bobby Young, Brian Liu, KC Fang, Simon Boenaidi, Corey Bourassa

每週聚會時間表 Service/ Meeting Schedule

主日聚會	Sunday Service	
中、英文崇拜	Chinese/English Worship	10:45 am
成人主日學	Chinese Adult Sunday School	9:30 am
兒童主日學	Children's Sunday School	10:45 am
查經/聚會	Bible Study/Fellowship Meeting	負責人
週一	姊妹查經晚上 7:30 線上	孟瑄
週一	雙龍餐館查經晚上 10:30 實體	王孟斌
週二	姊妹查經早上 10:00 實體	胡曉杰
週四	福樂團契早上 9:30 在美聖堂與線上聚會查經	李翠英
週四	姊妹查經早上 9:30 線上	賴姬吟
週五	美聖堂成人查經晚上 7:30	劉江華
週五	兒童 AWANA 晚上 7:30 在美聖堂	吳德華
週五	UC 校園團契晚上 7:30 在 Peoples Church	蘇子涵
週五	Miami 校園團契晚上 6:50 實體	唐慧瑩
週五	青少年 Youth Group 晚上 7:30 在美聖堂	Simon Boenaidi
週六	弟兄團契每月第四個週六中午 12:30 在美聖堂	張東升
週六	姊妹團契每月第二個週六英文聚會 在美聖堂	趙秋明
週六	姊妹團契每月第四個週六中文聚會 在美聖堂	
禱告會	Prayer Meeting	負責人
全教會	每月最後一個週三晚上 7:30 線上	楊洋
美聖堂	每月第一個週三晚上 8:00 在美聖堂	顧正朝
鐵塔村	每月第一個週六	梁梅
溪樹鄉	每月第一個週二	方寧
三塔院	每月一次時間地點當月決定	閻昉
喜樂山	每月一次時間地點當月決定	向麗
得魚灣	每月一次時間地點當月決定	劉鶴軒
基督人	每月第二個週六晚上 8:30 線上	臧懷宇
葡萄園	每月愛宴後在美聖堂	劉關省
香柏木	每月愛宴後在美聖堂	李會平

主日崇拜, 備有耳機英語翻譯。早上 9:30 開始提供兒童, 嬰幼兒看顧以及青少年聚會。 Sunday Mandarin Worship Service has English translations by earphones. Starting at 9:30 AM, we provide K-6th grades Children Gospel Group with Nursery and Youth Worship Service (English).

2025 年辛城教會主題: 聖靈引導, 見證福音

2025 CCC Theme: The Holy Spirit Guides Us to Witness the Gospel

本堂 Compton: 1393 Compton Rd. Mt. Healthy OH 45231

Tel: (513) 931-2381

美聖堂 Mason: 766 Reading Road, Mason, OH 45040

Tel: (513) 398-1234

網址 CCC Website: <https://www.cincinnati-chinesechurch.com>

APP: Cincinnati Chinese Church 辛城教會

辛城教會聯合主日崇拜

CCC Joint Sunday Service

10/19/2025

敬拜詩歌
Worship Hymns

楊孟智
Joseph Yang

信息
Message
留下屬靈傳承
Leaving Your Legacy
提摩太後書 2 Timothy

黃路義弟兄
Brother Tony Wee

歡迎與報告
Welcome & Announcement

盧榮典
Ron Lu

祝禱
Benediction

方冠傑牧師
KC Fang

金句：你在許多見證人面前聽見我所教訓的，也要交託那忠心能教導別人的人。(提摩太後書 2:2)

Key Verse: and what you have heard from me in the presence of many witnesses entrust to faithful men, who will be able to teach others also. (2 Timothy 2:2)

司 琴：何婉華

Pianist: Grace Ho

敬 拜 團：黃誠忠、李會平、章萍萍、戴敏

Worship Team: Josh Wong, Huiping Li, Pingping Zhang, Min Dai

影音同工：馬知行、郭紀成

AV Workers: Zhixing Ma, George Guo

翻 譯：孟瑄

Interpreter: Susan Meng

招 待：吳雪梅、曾麗明、宋培康、徐百合

Ushers: May Wu, Angela Zeng, Peter Song, Rola Song

報告事項

八月奉獻	\$52,833.55
八月支出	\$53,061.55
八月結算	(\$228.00)
2025 年盈虧	\$62,580.44

- 2025 教會主題：聖靈引導，見證福音。
- 主日守望禱告：主日上午 8:30 分，在 13 號課室，請來同心禱告。
- 金句苑：今天和 10/26 主日，在美聖堂有支持巴拿巴事工的作品展。採自由奉獻，支票請寫辛城教會，備註請寫：巴拿巴事工；歡迎大家留步觀賞並支持。
- 姐妹團契：10/25 週六下午 1-3:30 在美聖堂中文聚會，主題：基督裡的義，歡迎參加。
- 愛宴：10/26 主日後舉行；謝謝基督人小組排桌椅和香柏木小組飯後清潔。請留步享用，主裡有美好分享與交流。
- 全教會特別禱告會：10/26 主日下午 2 點在美聖堂交誼廳舉行，為自己在神面前認罪悔改禱告。
- 全教會聯合禱告會暨同工會：10/29 週三晚 7:30 在美聖堂舉行。尋求通過議題：巴拿巴兒童中心興建圍牆預算 3.5 萬元。誠邀弟兄姐妹踴躍參加。
- 2026 超越宣教門徒培訓：若有興趣參加的，詳情和報名請看鏈接：<https://forms.gle/j8D7DvdeeLqzWBDN8>
- 2025 芝加哥華人基督徒大會：12/27-30 週六-週二在 The Westin Lombard Yorktown Center 舉行。鼓勵團體報名，請使用本教會的優惠碼：68F7DBDD41，報名及詳情請看：<https://cccmforhim.org/cccc/2025/>
- 大使命宣教委員會邀請：您有熱情想參與神在世界各地的工作嗎？您喜歡與宣教士聯繫並聆聽他們的故事嗎？歡迎加入大使命宣教委員會！我們每月聚一次為宣教士禱告、討論教會宣教事工，也學習神如何在世界各地動工。若您有興趣，請聯絡高瑋琳姐妹 (stacy.kao@gmail.com)。
- 哈利路亞夜：10/31 週五晚 6:00-7:30 在美聖堂體育館舉行。歡迎 6 年級及以下的小朋友來到教會透過好玩的遊戲和好吃的食物，過一個敬拜之夜。請父母親為孩子報名參加。大堂桌上有海報二維碼可掃描。同時需要服事同工，也歡迎捐贈不含堅果的糖果，請聯絡王穎姐妹。
- 十月宣道月：是全教會聯合主日崇拜在美聖堂舉行，本堂沒有主日崇拜。宣道月鏈接 <https://tinyurl.com/2025MissionsMonthSchedule>

代禱事項

- 姜茂榮弟兄 10/12 安息主懷願神安慰家人。
- 為在國內受逼迫的肢體代禱。
- 為三福學員最後一次課程考試 (10/22) 代禱，願神賜智慧繼續在生活中傳揚福音。
- 為正在或即將出行的代禱，願神保守他們旅途平安順利。
- 為普世豐盛生命中心在烏克蘭事工代禱。
- 為許玉蘭姐妹 10/28 的甲狀腺手術代禱，願神保守手術順利及術後的完全恢復。
- 感謝神北肯塔基餐館團契週一線上查經已開始，為吳師母帶領查經代禱。
- 為吳雁秋弟兄和鄭云姐妹一家代禱。

Announcements

August Offering	\$52,833.55
August Expenses	\$53,061.55
August Balance	(\$228.00)
Year-to-Date Balance	\$62,580.44

- 2025 CCC Theme: The Holy Spirit Guides Us to Witness the Gospel.
- Sunday Prayer: 8:30 AM in classroom #13. Please join us to lift up our church in prayer.
- Bible Gems Gallery: Today & 10/26 (Sundays) at Mason Church. Art exhibition supporting Barnabas Ministries. Freewill donations are welcome. Make checks payable to *Cincinnati Chinese Church* (memo: Barnabas Ministries). Please come and show your support.
- Sisters Fellowship: Sat., 10/25, 1-3:30pm in Chinese at Mason Church. Topic: Righteousness in Christ. Welcome sisters to attend.
- Love Feast: Held on Sun., 10/26, after the Service; thank Christians group for setting up/putting away tables and chairs and Cedar group for cleaning afterwards. Please stay and have wonderful fellowship in the Lord.
- CCC Special Prayer Meeting: Sun., 10/26, 2PM in the Mason Church Fellowship Hall, for confession and repentance before God.
- CCC Joint Prayer & Co-Workers' Meeting: Wed., 10/29, 7:30 PM at Mason Church. Agenda: Confirm \$35K budget for Barnabas Children's Center fence. All are welcome to join.
- 2026 Going Beyond Missions Training: If interested, please visit the link for details and registration: <https://forms.gle/j8D7DvdeeLqzWBDN8>
- 2025 Chicago Chinese Christian Conference: is held from 12/27-30, Sat.-Tue. at The Westin Lombard Yorktown Center. Please use CCC's code: 68F7DBDD41 for group rate and sign up at <https://cccmforhim.org/cccc/2025/>
- Invitation of GCC: Do you have a passion to be a part of what God is doing around the world? Do you enjoy connecting with missionaries and hearing their stories? Please join us in the Great Commission Committee. We meet once a month to pray for missionaries, to discuss church missions matters, and to learn about how God is working around the world. If you are interested please contact Stacy Liu (stacy.kao@gmail.com).
- Hallelujah Night: Friday, 10/31, 6pm-7:30pm at Mason Church gym. Children in 6th grade and under are invited for a night of worship with fun games and delicious food. Parents, please register via the QR code on the table outside the Sanctuary. Volunteers and nut-free candy donations are welcome. Contact sister Ying Gong.
- Mission Month in October: October Sunday services are held at Mason church, no Sunday services at Compton church. For mission month details, please see the link: <https://tinyurl.com/2025MissionsMonthSchedule>

Prayer Requests

- Brother Maorong Jiang rested in the Lord on 10/12; may God's comfort be with the family.
- Pray for Christians in China who are facing persecution.
- Pray for the students of the EE training as they take their final test on 10/22. May God grant them wisdom to continue sharing the Gospel in their daily lives.
- Pray for God's protection and safe travels for those traveling or planning to travel.
- Pray for the ministry of Universal Abundant Life Center in Ukraine.
- Pray for sister Kit Lang Khor's thyroid surgery on 10/28. May God keep the surgery smooth and grant her full recovery afterward.
- Thank God that the N. KY Restaurant Fellowship's online Bible study has begun. Pray for Mrs. Wu's leading.
- Pray for Jason and Wendy and their family.